

PŮLNOČNÍ KOVBOJ (Mid-night Cowboy), USA 1969, r. John Schlesinger (113 min, anglicky / české titulky), Tato „bible nezávislého filmu“ prolomila oscarovou bariéru i pro snímky mládeži nepřístupné. Naivní playboy, který živěn přesvědčením o své atraktivnosti pro newyorské solventní paničky opouští zaplivaný texaský bar, aby se mu velkoměsto odvděčilo přátelstvím s dalším životním ztroskotancem... **MID-NIGHT COWBOY, USA 1969, dir. John Schlesinger (113 min, English version / Czech subtitles)**. “The bible of independent film” broke through the Oscar barrier for adults-only films. The film is a story of a naive playboy who leaves a dingy Texas bar to go to New York because he is convinced the solvent city ladies will find him attractive. The city repays him with a strange friendship with another drifter...

KINSEY, NĚM/USA 2004, r. Bill Condon (118 min, anglicky/české titulky). Masturbace byla ještě nedávno životu nebezpečná. Pak přišel Alfred Kinsey, aby spolu s dalšími tento a celou řadu jiných sexuálních mýtů vyvrátil. Životopisný snímek o zoologii, jehož životní dráhu změnilo zjištění totálního nedostatku vědecky podložených informací

o sexu u svých studentů, vypráví tedy také příběh sexu. **KINSEY, GER/USA 2004, dir. Bill Condon (118 min, English version/Czech subtitles)**. Until recently, masturbation has been a threat to life. Fortunately enough, Alfred Kinsey decided to confute this as well as many other sexual myths. The film is a biography of a professional zoologist. His career has been changed when he found out that his students had virtually no scientifically valid information concerning sex. Thus, the film is also a story about sex.

DIVOKÉ VČELY, ČR 2001, r. Bohdan Sláma (92 min, česky / anglické titulky). Čerstvě plnoletý lesní dělník Kája se nešťastně zamiluje do Božky, prodavačky z vesnického kiosku. Ta si stále víc uvědomuje svou osamělost, a to nejen ve vztahu k místnímu idolu Láďovi, obdivovateli Michaela Jacksona, ale i k prostředí, ve kterém žije. Do vesnice přijíždí na nečekanou návštěvu z Prahy Kájův starší bratr Petr, a na povrch počíná vystupovat do té doby utajované... **WILD BEES, CZ 2001, dir. Bohdan Sláma (92 min, Czech version / English subtitles)**. The forest worker Kája recently became of age and tragically fell in love with Božka, the salesgirl from the village kiosk. Gradually Božka realizes how lonely she is, not only in her relationship to the local

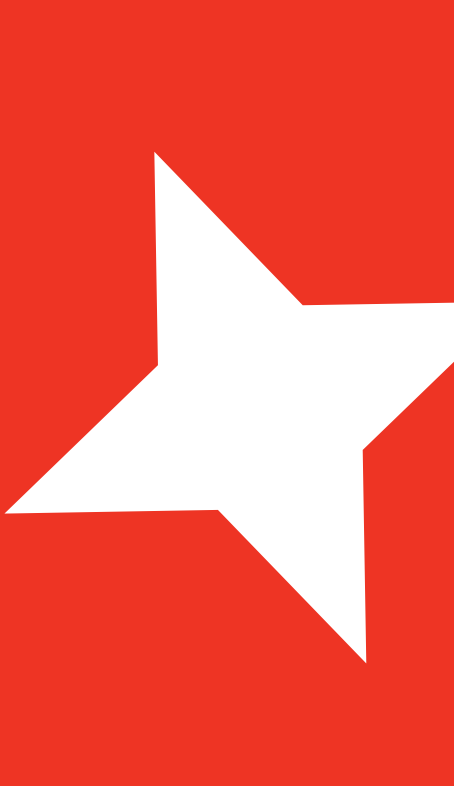
idol - Michael Jackson fan Láda, but also in the relationship to her surroundings. The village is surprised by an unexpected visit from Prague, which is Kája's older brother Petr. Certain motifs that were so far kept secret start to project onto the surface...

3-IRON (Bin-jip), J. Korea, Japonsko 2004, r. Kim Ki-duk (88 minut, korejsky / české titulky). Mladík Tae-suk vyhledává prázdné byty. Stráví v nich čas, na oplátku vypere prádlo a spraví rozbité věci. Ne vždy se mu daří včas odejít. Tak překvapí i tyranou manželku bohatého muže - jejich setkání přeroste ve zvláštní milostný vztah... Vizuálně vyříbený film nabízí osobitou meditaci nad násilím. **3-IRON, South Korea, Japan 2004, dir. Kim Ki-duk (88 min, Korean version / Czech subtitles)**. Tae-suk is a young man who spends his time in temporary uninhabited flats. He does the laundry, fixes broken things etc. Sometimes he doesn't manage to leave in time. In one of these cases he surprises an abused wife of a wealthy man. Their encounter turns into a strange relationship... Visually, the film is very exquisite. It ponders upon such issues as violence.

DOGVILLE, USA/DÁNSKO 2003, r. Lars von Trier (135 min, anglicky / české titulky).

Osparý život městečka Dogville rozvíří dramatický příchod mladé cizinky Grace. Vesničané jí poskytnou úkryt a Grace jim za to nabídne svou pomoc. Když jí ale začne hledat policie, vyžadují vesničané od Grace víc a víc – jakousi odměnu za riziko... **DOGVILLE , USA/DAN 2003, dir. Lars von Trier (135 min, English version / Czech subtitles)**. Grace, a young foreigner, causes commotion when she enters a sleepy town called Dogville. The villagers offer to put Grace into hiding and in turn she offers to help them. But when the police come and ask for her the villagers start demanding more and more explanation from Grace – almost as a reward for taking such a risk...

RAY, USA 2004, r. Taylor Hackford (152 min, anglicky / české titulky). Životopisný snímek o Rayi Charlesovi. Jamie Foxx jako Ray prochází vzestupy i pády, z nichž je poskládán dramatický osud tohoto revolučního hudebníka. **RAY, USA 2004, dir. Taylor Hackford (152 min, English version / Czech subtitles)**. An autobiographical shot about Ray Charles. Jamie Foxx as Ray goes through rises and falls, which put together the dramatic faith of this revolutionary musician.



PROGRAM 15. 9. – 28. 9. 2005

Vodičkova 41 (pasáž Světozor),
tel.: 224 946 824, e-mail: info@kinosvetozor.cz
www.kinosvetozor.cz

Bar a pokladna kina otevírají denně v 10:30.
The bar and the box office open at 10:30 am.

KINOSVĚTOZOR
arthouse

...jednička s hvězdičkou

FILM TÝDNE
FILM OF THE WEEK

15. 9. – 21. 9. ŠTĚSTÍ, ČR 2005, r. Bohdan Sláma (100 minut, česky / anglické titulky). Volně pokračování divácky i kriticky úspěšných Divokých včel (2001) Bohdana Slámy. Monika (T. Vilhelmová) má odjet za svým přítelem do Ameriky, Toník (Pavel Liška) ji miluje a Dáša (Aňa Geislerová) se hroulí - Monika se tedy s Toníkem stará o její děti. Ale možná, i když jí nelze jen tak přesadit, do té Ameriky pojedě, děti jsou totiž jen na hidání a do statku, který nadšený Toník opravuje, stále přijí. **HAPPINESS, ČR 2005, dir. Bohdan Sláma (100 min, Czech version/English subtitles)**. A loose continuation of another successful film by Bohdan Sláma Wild Bees (2001). Monika (T. Vilhelmová) is supposed to follow her boyfriend to the USA, Toník (Pavel Liška) is in love with her, and Dáša (Aňa Geislerová) is constantly on the verge of a mental breakdown, which means that Toník and Monika have to take care of her kids. Monika is undecided regarding her departure to the States, but after all, the kids are not her own and the farmhouse, which the enthusiastic Toník keeps repairing, is leaking.

Ameryky pojedě, děti jsou totiž jen na hidání a do statku, který nadšený Toník opravuje, stále přijí. **HAPPINESS, ČR 2005, dir. Bohdan Sláma (100 min, Czech version/English subtitles)**. A loose continuation of another successful film by Bohdan Sláma Wild Bees (2001). Monika (T. Vilhelmová) is supposed to follow her boyfriend to the USA, Toník (Pavel Liška) is in love with her, and Dáša (Aňa Geislerová) is constantly on the verge of a mental breakdown, which means that Toník and Monika have to take care of her kids. Monika is undecided regarding her departure to the States, but after all, the kids are not her own and the farmhouse, which the enthusiastic Toník keeps repairing, is leaking.

22. 9. – 28. 9. Pop Com Free Culture II. /3v1/ Popcom Free Culture, to je druhý ročník události, jež přimáší na velké plátno, co se na něm běžně vidět nedá. ■ Popcorn Free Culture v kině Světozor začíná ve čtvrtek 22. září miniřehlelkou filmů s mexickou hvězdou Gaellem Garcíou Bernalem – kromě *Amores Perros* a *Spatné výchovy* bude ojedinelé uvedení film *Motocyklové deníky* o cestě mladého Ermes-ta "Che" Guevary přes jihoamerický kontinent. ■ Nemáte rádi reklamy? Ani ty nejlepší? V pátek 23. září ve 20 hodin odstartuje čtyřhodinová Noc reklam, která shrne 400 nejlepších kousků reklamních kreativců z celého světa. ■ Sobota 24. září bude patřit dětem a Večerníčkoví, který slaví 40. narozeniny. Celý den budou na plátně pobíhat Broučci, Rákosníček, Bob s Bobkem a další, mimo sál bude pobíhat Večerníček v životní velikosti a bude si hrát s dětmi. Večer přichystá Večerníček evzpoorníkově večírek pro dospělě - nonstop 6 hodin večerníčků a speciální Večerníčkův dímk. 2nd year Popcorn Free Culture is an event bringing unusual projects onto the screen. ■ Popcorn Free Culture starts in Světozor on Thursday 22 September with a mini-festival of films starring the Mexican star Gael García Bernal. Apart from Amores Perros - Love's a Bitch and Bad Education, the viewers will also have a unique chance to see The Motorcycle Diaries - a film about Ernesto "Che" Guevara's journey across the South American continent. ■ Do you dislike commercials? Even the best ones? On Friday 23 September at 8pm there will start a 4hour long Commercials Night. We will screen 400 of the best commercials by artists from all around the world. ■ Saturday 24 September is dedicated to children and "The Bedtime Stories", which celebrate their 40th birthday. The screen will be full of Rákosníček, Bob and Bobek, the Little Mole and other characters from "Bedtime Stories". A life-sized "Bedtime Storyteller" will run around the cinema and play with the children. The evening is dedicated to the adults; there will be a reminiscental 6hour non-stop "Bedtime Stores" projection, and a "Bedtime Stories" special cocktail.



snáží následovat, jsou starší kamarádi z pouličních zlodějských gangů... **THE CITY OF GODS, BRA/FRA/USA 2002, dir. Fernando Meirelles and Katia Lund (135 min, Portuguese version / Czech subtitles)**. It was in the sixties to the eighties that the bloody history of the drug scene in one of the oldest and most dangerous slums of Rio de Janeiro was written. Small boys were playing with guns in the dirty streets of Cidade de Deus. The role models they followed were their older friends from street gangs...

PÁD TŘETÍ ŘÍŠE (Der Untergang), NĚM/ITÁ, Rakousko 2004, r. Oliver Hieschibiegel (150 minut, německy, rusky / české titulky). Na konci dubna 1945 nadiktoval poslední vůli, oženil se, spáchal sebevraždu a byl spálen na zahradě říšského kancléřství. Poslední dny Hitlera a jeho říše, jejichž rekonstrukce byla natočena podle knihy Hitlerovy sekretářky. **DOWNFALL, GER/ITA, Austria 2004, dir. Oliver Hieschibiegel (150 min., German, Russian version / Czech subtitles)**. It was the end of April 1945... Adolf Hitler dictated his last will and testament, got married, committed suicide and was burned in the garden of his chancellery. The last days of Hitler and his Reich have been reconstructed and filmed based on the accounts in a book written by Hitler's secretary.

MRTVÝ MUŽ (Dead Man), USA/SRN 1995, r. Jim Jarmusch (120 min, anglicky / české titulky). Mladý účetní (J. Depp) cestuje po smrti rodičů na západní hranici USA. Nezáiskává slíbenou práci a ocitá se bez peněz v nehostinném městě. V sebeobraně zabije syna majitele místních železáren a musí prchat před najatými zabijáky... **DEAD MAN, USA/GER 1995, dir. Jim Jarmusch (120 min, English version / Czech subtitles)**. A young bank clerk (J. Depp) sets on a journey to the frontiers of the US, where he is promised a job after the death of his parents. Unfortunately, at his arrival he finds out he will not get it. He is completely broke and in self-defence he kills the son of the owner of the local ironworks. Pursued by a group of hired killers he must flee from the town...

ŽENY PRO MĚNY, ČR 2003, r. Erika Hníková (78 min, česky / anglické titulky). Jak na dokonalé tělo? O svých cestách k ideální postavě (diety, plastická chirurgie), i o životě s dokonalostí (modelka, studentka posedlá pěstěním krásy) otevřeně hovoří několik žen. **THE BEAUTY EXCHANGE, CZ 2003, dir. Erika Hníková (78 min, Czech version / English subtitles)**. How to get a perfect body? A number of women (a model, a student possessed by making herself beautiful,

etc.) openly talk about their quest for a perfect body (diets, plastic surgery) and perfect life.

KAFE A CIGÁRA (Coffee and Cigarettes), USA 2003, r. Jim Jarmusch (96 min, anglicky / české titulky). V roce 1986 natočil Jarmusch pro televizi krátký snímek, ve kterém u stolku s kávou a cigaretami debatují Roberto Benigni a Steven Wright. Téma jej inspirovalo natolik, že jej rozvinul ještě desetkrát. **COFFEE AND CIGARETTES, USA 2003, dir. Jim Jarmusch (96 min, English version / Czech subtitles)**. In 1986 Jarmusch made a short film in which there are Roberto Benigni and Steven Wright sitting at a table, talking, drinking coffee and smoking cigarettes. Jarmusch found the motive so inspiring he developed it into ten more short films.

AMORES PERROS, MEXIKO 2000, r. Alejandro González Iñárritu (153 min, španělsky / české titulky). Láska. Zrada. Smrt. Co mají ty tři příběhy společného? Psy, bojové i rozmazlené, nečekanou autonehodu, kterou vyvrcholí zběsilá honička velkoměstem, a především spalující vášeň vlastní všem hrdinům filmu. **LOVE'S A BITCH, MEXICO 2000, dir. Alejandro González Iñárritu (153 min, Spanish version / Czech subtitles)**. Love. Betrayal. Death. What do these three

stories have in common? Dogs – for fighting as well as for pampering, an unexpected car accident, which is the result of a wild car chase through the city, and above all burning passion typical of all characters.

ŠPATNÁ VÝCHOVA (La Mala Educación), ŠPA 2004, r. Pedro Almo-

DOKUMENTÁRNÍ PONDĚLÍ / DOCUMENTARY MONDAYS vstupné / entry 80,-

19. 9. / 20:00 / HAVEL JEDE NA DOVOLENOU, ČR 2005, r. Jan a Adam Novák (85 min, anglicky / české titulky). Režisér Jan Novák sledoval cestu Václava Havla z Prahy do Bratislavy, a to v srpnových dnech roku 1985. **HAVEL ON HOLIDAYS, CZ 2005, dir. Jan and Adam Novak (85 mins, English version/Czech subtitles)**. Jan Novák, the director, followed Václav Havel on his journey from Prague to Bratislava in August 1985.

26. 9. / 20:00 / PŘES HRANICE / ÜBER DIE GRENZE, Rakousko 2004, r. P. Lozinski, J. Gogola, P. Kerekes, R. Lakatos, B. Cakic–

NOČNÍ HLÍDKA (Nochnoi Dozor), Rusko 2004, r. Timur Bekmambetov (115 min, rusky / české titulky). V současné Moskvě probíhá věčný boj mezi silami světla a tmy. Legenda vypráví o dávném dni, kdy armády světla a tmy sváděly krvavý a nelístopný boj. Jejich síly byly vyrovnané, ani jedna strana nedokázala zvítězit. Nekonečné krveprolití šlo ukončit jediným způsobem - uzavřením křehkého příměří. **NIGHT WATCH, RUS 2004, dir. Timur Bekmambetov (115 min., Russian version / Czech subtitles)**. The story is set in today's Moscow, in which rages the eternal fight between the powers of Light and Darkness. Their forces are more or less balanced and neither of them can prove their utter superiority. The eternal bloodshed can only be stopped by one thing – a fragile truce.

MĚSTO BOHŮ (Cidade de Deus), BRA/FRA/USA 2002, r. Fernando Meirelles a Kátia Lund (135 min, portugalsky / české titulky). V 60. až 80. letech se psala krvavá historie drogové scény nejstaršího a nejnebezpečnějšího slumu Rio de Janeira. V prachu ulice Cidade de Deus si s pistolemi hrají už malí kluci. Vzory, jež se



Pedro Almodóvar (105 min, Spanish version / Czech subtitles). Enrico, a successful director, reminisces his childhood spent in a jesuite college. He also reminisces his best friend, together with whom they were discovering the beauties of film, love, sex and fear. The major role in their initiation into adulthood was played by father Manolo.

IMAGES. Film and politics – third Austrian avant-garde and Sixpack Films. Moderated by Zbyněk Baladrán.

VÝSTAVA
12. 9. – 30. 9. / Pavel Skuhral: Po-Peru-Pok



15.9. – 21.9.		ČTVRTEK / THU 15.9.	PÁTEK / FRI 16.9.	SOBOTA / SAT 17.9.	NEDELE / SUN 18.9.	PONDĚLÍ / MON 19.9.	ÚTERÝ / TUE 20.9.	STŘEDA / WED 21.9.
SÁL VELKÝ	11:00	půlnoční kovboj midnight cowboy \$▼	půlnoční kovboj midnight cowboy \$▼	půlnoční kovboj midnight cowboy \$▼	půlnoční kovboj midnight cowboy \$▼	půlnoční kovboj midnight cowboy \$▼		moje velká indická svatba - projekce pro seniory \$▼
	13:15	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)
	15:15	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.)	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.)	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.)	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.)	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.)	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.)	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.)
	17:15	3-iron bin-jip	3-iron bin-jip	3-iron bin-jip	3-iron bin-jip	3-iron bin-jip	3-iron bin-jip	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.)
	19:00	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)
	21:00	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	3-iron bin-jip	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)
SÁL MALÝ	11:15	dogville dogville \$▼	dogville dogville \$▼	dogville dogville \$▼	dogville dogville \$▼	dogville dogville \$▼	dogville dogville \$▼	dogville dogville \$▼
	14:00		ray ray	ray ray	ray ray	ray ray	ray ray	ray ray
	17:00	noční hlídka nochnoi dozor	noční hlídka nochnoi dozor	noční hlídka nochnoi dozor	noční hlídka nochnoi dozor	noční hlídka nochnoi dozor	noční hlídka nochnoi dozor	noční hlídka nochnoi dozor
	19:30	3-iron bin-jip	3-iron bin-jip	3-iron bin-jip	3-iron bin-jip	havel jede na dovolenou - DOKUMENTÁRNÍ PONDĚLÍ 20:00	3-iron bin-jip	3-iron bin-jip
	21:15	noční hlídka nochnoi dozor	noční hlídka nochnoi dozor	noční hlídka nochnoi dozor	noční hlídka nochnoi dozor		noční hlídka nochnoi dozor	3-iron bin-jip

\$▼ = snížené vstupné / consession **PŘIJĎTE SE K NÁM PO RÁNU VYMŽOURAT! DOPOLEDNE V KINĚ SVĚTOZOR JEN ZA 80 Kč + SLEVA NA KÁVU. / VE STŘEDU DOPOLEDNE MŽOURAJÍ SENIOŘI JEN ZA 50 Kč!**

22.9. – 28.9.		ČTVRTEK / THU 22.9.	PÁTEK / FRI 23.9.	SOBOTA / SAT 24.9.	NEDELE / SUN 25.9.	PONDĚLÍ / MON 26.9.	ÚTERÝ / TUE 27.9.	STŘEDA / WED 28.9.
SÁL VELKÝ	11:15	město bohů cidade de deus \$▼	město bohů cidade de deus \$▼	večerníček I 11:00	město bohů cidade de deus \$▼	město bohů cidade de deus \$▼	město bohů cidade de deus \$▼	můj učitel ibrahim - projekce pro seniory \$▼
	13:45	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.) 14:00	pád třetí říše der untergang	večerníček II 12:30	pád třetí říše der untergang	pád třetí říše der untergang	pád třetí říše der untergang	pád třetí říše der untergang
	16:30	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.) 16:00	Ženy pro měny (angl. tit.) the beauty exchange (engl. subt.) \$▼ DVD	večerníček III 14:00	mrtvý muž dead man	mrtvý muž dead man	mrtvý muž dead man	mrtvý muž dead man
	18:45	špatná výchova la mala educación 18:00	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.) 18:00	večerníček IV 15:30	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	mrtvý muž dead man	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)
	20:45	motocyklové deníky diarios de motocicleta 20:30	noc reklam 20:00	večerníček V 16:45	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)
				nonstop večerníček party 20:00				
SÁL MALÝ	11:00	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.) \$▼	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.) \$▼	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.) \$▼	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.) \$▼	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.) \$▼	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.) \$▼	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.) \$▼
	13:00	Ženy pro měny (angl. tit.) the beauty exchange (engl. subt.) \$▼ DVD	Ženy pro měny (angl. tit.) the beauty exchange (engl. subt.) \$▼ DVD	Ženy pro měny (angl. tit.) the beauty exchange (engl. subt.) \$▼ DVD	Ženy pro měny (angl. tit.) the beauty exchange (engl. subt.) \$▼ DVD	Ženy pro měny (angl. tit.) the beauty exchange (engl. subt.) \$▼ DVD	Ženy pro měny (angl. tit.) the beauty exchange (engl. subt.) \$▼ DVD	Ženy pro měny (angl. tit.) the beauty exchange (engl. subt.) \$▼ DVD
	14:45	kinsey kinsey	kinsey kinsey	kinsey kinsey	kinsey kinsey	kinsey kinsey	kinsey kinsey	kinsey kinsey
	17:00	amores perros love's a bitch	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)	divoké včely (angl. tit.) wild bees (engl. subt.)	šťěstí (angl.tit.) happiness (engl. subt.)
	19:15	na líci obrazů - třetí rakouská avantgarda a sixpack films 20:00	noc reklam 20:00	nonstop večerníček party 20:00	kafe a cigára coffee and cigarettes	přes hranice - DOKUMENTÁRNÍ PONDĚLÍ 20:00	kafe a cigára coffee and cigarettes	kafe a cigára coffee and cigarettes
21:00				Ženy pro měny (angl. tit.) the beauty exchange (engl. subt.) \$▼ DVD		mrtvý muž dead man	mrtvý muž dead man	

\$▼ = snížené vstupné / consession **PŘIJĎTE SE K NÁM PO RÁNU VYMŽOURAT! DOPOLEDNE V KINĚ SVĚTOZOR JEN ZA 80 Kč + SLEVA NA KÁVU. / VE STŘEDU DOPOLEDNE MŽOURAJÍ SENIOŘI JEN ZA 50 Kč!**

Změna programu vyhrazena